

ASTE NAGUSIKO XI. MARMITAKO LEHIAKETA XI CONCURSO ASTE NAGUSIA DE MARMITAKO

Donostia San Sebastian Festak-ek, Gaztelubide Elkartearen eta BM Supermekatuen laguntzarekin, Aste Nagusiko XI. Marmitako Lehiaketa antolatu du. Abuztuaren 18an izango da Gipuzkoa plazan, 10:00etatik 12:30etara, honako oinarri hauekin:

Donostia San Sebastian Festak, en colaboración con la Sociedad Gaztelubide y Supermercados BM organiza el XI Concurso de Marmitako de Semana Grande, que tendrá lugar el día 18 de Agosto, entre las 10:00 h y 12.30 h en Plaza Gipuzkoa y se regirá por las siguientes bases.

OINARRIAK

• Bi lagunez osatutako taldeek parte har dezakete. Sukaldari zaletuak izan behar dute, eta Aste Nagusiko web orrian eman behar duteizena.

<https://astenagusia.donostiakultura.eus/eu/par-te-hartu>

▪ Izena emateko epea 18 taldek izena emandakoan edo 2018ko abuztuaren 10an itxiko da.

▪ Lehiaketa egiteko, parte hartzaileen kopuruak 12 bikote baino gehiagokoa izan behar du.

▪ Erakunde antolatzaileak lehiakideei emango dizkie: hegazuza, patata, olio, ura, gasa eta mahaia Halaber, antolatzaileek jarriko dizkiete zenbakiak epaileentzako marmitei.

▪ Parte hartzaileek baimenduriko gai hauek bakarrik eraman ditzakete: piper, berdea eta txorizeroa, tomate, tipula, baratxuria, gatza eta ardo zuria.

▪ Kazuelak publikoaren aurrean sukaldatuko dira. Ezin da etxetik prestatutako ezer ekarri, arrain salda salbu.

BASES

• Podrán participar equipos formados por 2 personas aficionadas a la cocina que se hayan inscrito en la página web de Aste nagusia

<https://astenagusia.donostiakultura.eus/es/par-te-hartu>)

• La inscripción se cerrará al alcanzar la cifra de 18 participantes o en su defecto el 10 de agosto de 2018.

• El concurso se celebrará siempre que el número de participantes inscritos supere el número de 12 parejas.

• La organización pondrá a disposición de los concursantes bonito, patatas, aceite, agua, gas y mesas. De la misma manera se ocupará de la numeración de las marmitas para el jurado.

• Los participantes podrán aportar los únicos ingredientes autorizados: pimientos verdes y chorizeros, tomate, cebolla, ajo, sal y vino blanco.

• Las cazuelas se elaborarán de cara al público, no pudiéndose llevar nada cocinado de antemano excepto el caldo de pescado.

▪ Beste osagai batzuk erabiliz gero, lehiara aurkeztu den bikotea lehiaketatik kanpo geratuko da.

▪ Parte hartzaileek eraman beharko dituzte gainerako tresnak ere, marmita, sukaldea eta abar.

▪ Parte hartzaileek gutxienez 8 anoako marmita prestatu beharko dute eta lehiaketa bukatu eta gero, bakoitza berearekin geratuko da.

▪ Epai-mahaia Gastronomiako aditu ospetsuek osatuko dute eta hartutako erabakia apelaezina izango da.

▪ SARIAK

1.a 450 € eta Txapela

2.a 300 € eta plaka

3.a 200 € eta plaka

▪ Sari banaketa 2018ko Abuztuaren 18an, eguerdiko 13:00etan egingo da, Gipuzkoa plazan. Sariak banatzerakoan irabazleak edo beren ordezkari bat bertan ez badaude, sariei uko egin diotela ulertuko da.

• La utilización de otros ingredientes conllevará la descalificación de la pareja participante.

• Además los participantes deberán aportar los demás utensilios, cocina, marmita, etc...

• Los concursantes tendrán la obligación de cocinar un mínimo de 8 raciones de marmitako, que quedarán a disposición de los participantes una vez finalice el concurso.

• El Jurado estará compuesto por personas cualificadas dentro del mundo de la Gastronomía, y su fallo será inapelable.

• PREMIOS

1º.- 450 € y Txapela

2º.- 300 € y plaka

3º.- 200 € y plaka

• El reparto de premios tendrá lugar el mismo día 18 de agosto de 2018 a las 13.00 h en la plaza Gipuzkoa. La ausencia de los ganadores o representantes de los mismos en el momento de la entrega se considerará una renuncia a los premios.

Donostian, 2018ko uztaila

San Sebastián, julio de 2018